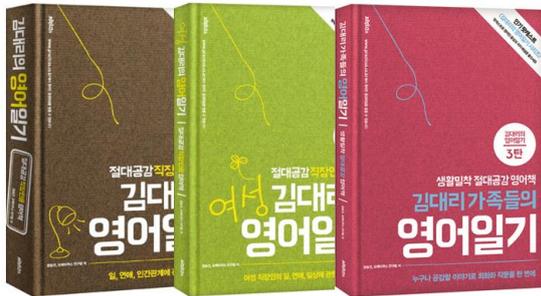


2016년 8월 26일 키워드 스피킹 방송 / 주제: 부실한 학교 급식

<광고>



In Day-to-Day Use

김대리의 영어일기 3탄 출간

공감할 내용으로 학습 효과 Up

팟캐스트로 들으면서 학습 효과 Up

Summary

Last June, a picture of a **bleak meal served in an elementary school** was revealed on the Internet, **causing outrage** among citizens and especially parents. A small **chicken skewer**, noodles, and a tiny slice of watermelon and pickle were **all that were placed on a food tray**. More recently, a scandal involving school nutritionists and food suppliers also **triggered public outrage**. The suppliers **took unfair monetary gains** by **inflating the price** of ingredients and then providing low-quality foods. The school nutritionists received bribes for **turning a blind eye to** the suppliers' misbehaviors.

In Korea, elementary school students are provided with free lunch at schools, while most middle- to high-school students pay for their own meals. Older generations who had to bring their own meal to school may think of this free or semi-free school meal system as a big improvement. However, the quality of school meals has always been a serious issue. Many students complain that **the meals are lacking in nutrition and taste**. As a good portion of these unpopular school meals **is just dumped into bins**, billions of won are used every year simply to **dispose of food waste** from schools.

There is a common saying, "You are what you eat." If parents, teachers and government officials are all aware that the food we serve our children is **an integral part of taking care of our children's health**, then we shouldn't just **brush off students' voices as immature complaints** of a **privileged generation who have never experienced economic hardship**.

해석

1. a bleak meal served in an elementary school 암울한 초등학교 급식
2. causing outrage 분노를 일으키다
3. chicken skewer 닭꼬치
4. all that were placed on a food tray 식판에 놓인 전부
5. triggered public outrage 공분을 일으키다
6. took unfair monetary gains 부당한 금전적 이득을 취하다
7. inflating the price 가격을 부풀리다
8. turning a blind eye to ~을 눈감아 주다
9. the meals are lacking in nutrition and taste 음식이 영양가가 없고 맛도 없다
10. is just dumped into bins 쓰레기통에 버려지다
11. dispose of food waste 음식물 쓰레기를 처리하다
12. an integral part of taking care of our children's health 아이들의 건강을 돌보는 데 중요한 부분
13. brush off students' voices as immature complaints 학생들의 목소리를 철없는 불평이라고 무시하다
14. privileged generation who have never experienced economic hardship 경제적 어려움을 겪어 본 적 없는, 혜택 받은 세대

Keywords / Key Sentences

1. 부실한 급식이 학생들에게 제공되고 있다. Students are served a low-quality school meal. Students are provided with a poor-quality school meal. Students are consuming low-quality meals at school.
2. 학생들이 집단으로 식중독에 걸리는 문제가 발생하기도 한다. We even have cases of students having collective food poisoning. There have even been cases of groups of students showing symptoms of food poisoning. There have been incidents of mass food poisoning among students.
3. 테이블과 식판에서 세균이 과다하게 검출되는 등 위생에도 문제가 많다. School meals are marked with hygienic problems too. Tables and food trays are loaded with germs. There are also issues with hygiene. Tables and food trays are infested with germs. The school meals also lack hygiene. Tables and food trays are covered with bacteria.
4. 학부모를 위해 학교 홈페이지에 매일 급식 구성과 사진을 공개한다. Schools can reassure parents by uploading a picture of the day's meal on their homepage. One way schools are able to comfort parents is to upload a picture of the meal of the day on their homepage. A method of relieving parents would be uploading a meal of the day picture on the school website.
5. 과연 자기 자식한테 그런 음식을 먹이겠는가? Would they serve the low-quality meal to their own children? Are these low-quality meals worthy of being served to their own children? If these students were their own children, would they feed such a poor meal to them?
6. 급식 종사자의 인건비를 국가가 지원해서, 급식비가 급식 자체에 쓰이도록 해야 한다. Salary for the kitchen staff should be subsidized by the government so that more of the students' payment can be used to improve the quality of the school meal itself. The government should provide funding for kitchen staff wages so that more of the students' lunch fee can be used for high quality meals. More of the students' fees should be used to finance high quality meals, instead of kitchen staff's salaries.